

exQUISIT

Lavavajillas GSP 6012



Manual de instrucciones de uso y montaje

Índice

1	Para su seguridad	6
1.1	Seguridad y responsabilidad.....	7
1.2	Seguridad y advertencias.....	7
2	Instrucciones de instalación	8
2.1	Suministro de agua fría	9
2.2	Conexión eléctrica	10
3	Puesta en marcha	10
3.1	Ablandador de agua.....	11
3.2	Llenado de sal	12
3.3	Llenado del abrillantador	12
3.4	Detergente para lavar vajillas.....	14
3.5	Cargar las cestas para la vajilla	17
3.6	Tabla de programas.....	21
3.7	Uso diario	23
4	Limpieza y mantenimiento.....	25
4.1	Limpieza del sistema de filtros.....	25
4.2	Limpieza del lavavajillas	26
4.3	Medidas contra la congelación	28
5	Desmontaje para el transporte.....	28
6	Solución de problemas y servicio al cliente	29
6.1	Mensajes de error	31
6.2	Servicio de atención al cliente	32
7	Condiciones de garantía.....	33
8	Datos técnicos.....	34
9	Desecho de equipos antiguos	35

Introducción

Por favor, observe estas instrucciones cuidadosamente

Antes de poner en funcionamiento el equipo, lea atentamente este manual. Contiene importantes instrucciones de seguridad para la instalación, operación y mantenimiento del equipo. La operación correcta contribuye significativamente al uso eficiente de la energía y minimiza su consumo durante la operación. El uso incorrecto del equipo puede ser peligroso, especialmente para los niños. Guarde el manual de instrucciones para referencia futura. Entréguelo a cualquier futuro propietario. Si tiene alguna duda sobre temas que no se describen con suficiente detalle en estas instrucciones, póngase en contacto con el Servicio al Cliente en nuestro sitio web en España y Portugal:
www.exquisit-home.com

El fabricante trabaja constantemente en el desarrollo de todos los equipos y modelos. Por lo tanto, comprenda usted que, nos reservamos el derecho de hacer cambios en forma, equipo y tecnología.

Uso apropiado del equipo

El equipo está destinado para uso doméstico. Es adecuado para lavar vajillas. Cualquier uso más allá del lavado de vajillas se considera inapropiado. Si el equipo se opera comercialmente, para fines distintos a los previstos o de una manera distinta a la descrita en las instrucciones de funcionamiento, tenga en cuenta que el fabricante no puede aceptar ninguna responsabilidad por ningún daño.

El uso previsto también incluye el cumplimiento de las condiciones de operación y mantenimiento especificadas por el fabricante. No se permiten modificaciones o cambios en el dispositivo por razones de seguridad.

Antes de poner en marcha el equipo

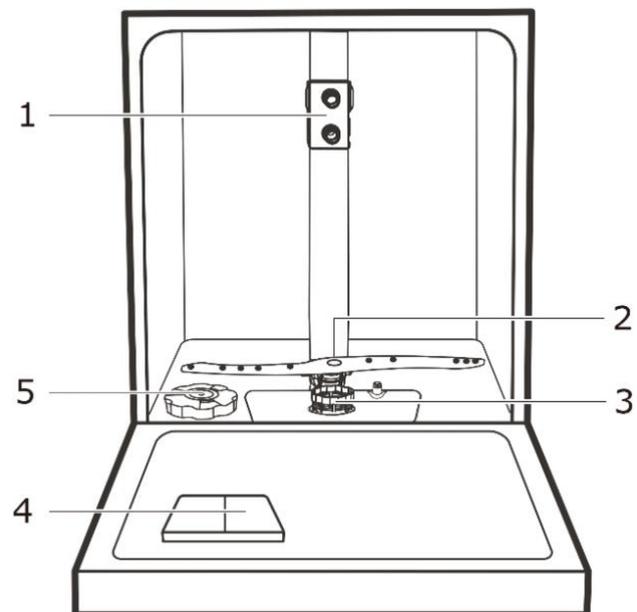
Volumen de suministro

Al volumen de suministro del equipo pertenecen:

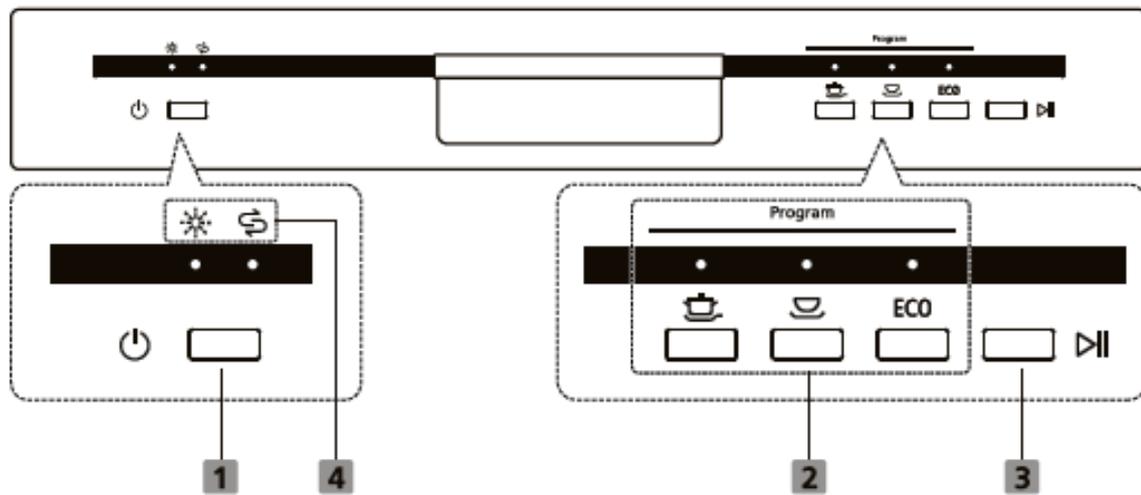
- 1 cesta superior
- 1 cesta inferior
- 1 cesta para cubiertos
- 1 embudo para sal

Conozca el equipo

- 1 Tope de la cesta superior
- 2 Brazos aspersores
- 3 Sistema de flitros
- 4 Contenedor de detergente y de abrillantador para lavavajillas
- 5 Recipiente para sal



Panel de control



Número	Descripción
1 Encendido / Power	Encendido del lavavajillas
2 Programas de lavado	Selección del programa deseado  Intensivo  Normal ECO Estándar
3 Inicio / Start	Iniciar el programa deseado
4 Pantalla (Display)	Indicador de abrillantador  Cuando se enciende la pantalla del abrillantador se debe llenar el contenedor de abrillantador. Indicador de sal  Cuando se enciende la pantalla de la sal, se debe llenar el contenedor de sal.

1 Para su seguridad

Para un uso seguro y adecuado, lea atentamente las instrucciones de uso y los demás documentos que acompañan al producto y guárdelos para su uso posterior.

Todas las instrucciones de seguridad en este manual de uso están marcadas con un símbolo de advertencia. Señalan posibles peligros en una etapa temprana. Asegúrese de leer y seguir esta información.

Explicación de las indicaciones de seguridad



Indica una situación peligrosa que, si se ignora, provocará la muerte o lesiones graves.



Indica una situación peligrosa que, si se ignora, puede provocar la muerte o lesiones graves.



Indica una situación peligrosa que, si se ignora, puede provocar lesiones leves o moderadas.



Indica una situación que, si no se observa, conduce a daños al equipo.

1.1 Seguridad y responsabilidad

Todas las instrucciones de seguridad en este manual de uso están marcadas con un símbolo de advertencia. Señalan posibles peligros en una etapa temprana. Asegúrese de leer y seguir esta información.



PELIGRO

¡PELIGRO DE ASFIXIA!

Las piezas de embalaje (p. Ej., plástico, poliestireno) pueden ser peligrosas para los niños. Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños.



PELIGRO

Este equipo puede ser utilizado por niños a partir de los 8 años, así como por personas con capacidades físicas, sensomotoras o mentales reducidas o con falta de experiencia y/o conocimiento:

- si son supervisados o han sido instruidos respecto al uso seguro del equipo
- si comprenden los peligros que el uso del equipo conlleva
- Los niños no deben jugar con el equipo **¡Mantenga a los niños alejados del equipo!**
- Los niños no deben limpiar el equipo.
- Existe riesgo de lesiones debido a cada uno de los procedimientos de limpieza.

1.2 Seguridad y advertencias



PELIGRO

¡PELIGRO DE DESCARGA ELÉCTRICA!

Nunca toque la clavija del cable eléctrico con las manos húmedas o mojadas al introducirla o extraerla.

- En caso de emergencia, retire inmediatamente el enchufe de la toma de corriente.
- No desconecte el enchufe de la toma de corriente por el cable.
- Retire siempre el enchufe de la toma de corriente antes de realizar cualquier trabajo de limpieza o mantenimiento.
- Un cable de alimentación dañado debe ser sustituido inmediatamente por el proveedor, el distribuidor especializado o el servicio de atención al cliente.
- No realice ningún trabajo de limpieza o mantenimiento en el equipo que no sea el descrito en este manual.

2 Instrucciones de instalación

Preparación del equipo

El embalaje no debes estar dañado.

- ✓ Verifique el equipo por daños de transporte.
- ✓ Nunca conecte un equipo dañado.
- ✓ En caso de daños, póngase en contacto con el proveedor.

Eliminación de la protección de transporte

El equipo y las partes del equipamiento interior están protegidos para el transporte. Retire todas las tiras adhesivas del lado derecho e izquierdo de la puerta del equipo. Retire todas las cintas adhesivas y las piezas del embalaje también del interior del equipo. Elimine cuidadosamente los residuos de adhesivo.

Instalación



¡PELIGRO DE DECARGA ELÉCTRICA!

No encienda el equipo durante la instalación

Nivelación de equipo

Alinee el lavavajillas.
Gire los pies ajustables con una llave inglesa.
(Dependiendo del modelo)

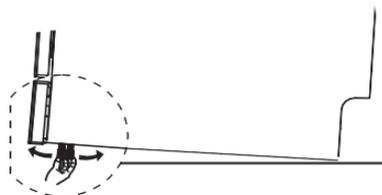


Figura 1 Nivelación

Instalación del equipo entre dos armarios

La unidad está diseñada para instalarse entre dos armarios a la misma altura.
Altura del equipo: 845 mm



Figura 2 Instalación

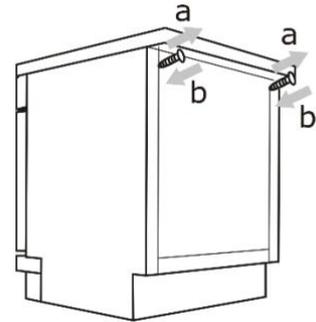
Equipo semi-encastrado

El lavavajillas también se puede instalar debajo de la encimera de la cocina.

Para la subestructura, primero quite la cubierta del lavavajillas.

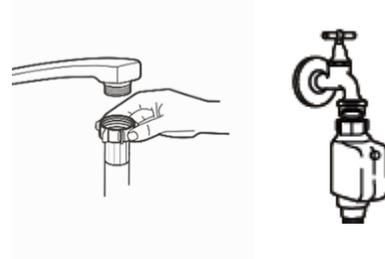
1. Afloje los tornillos "a".
2. Retire la cubierta
3. Fije los tornillos "a" en el punto "b".

El lavavajillas es 30mm más bajo después de retirarle la cubierta (815mm)



2.1 Suministro de agua fría

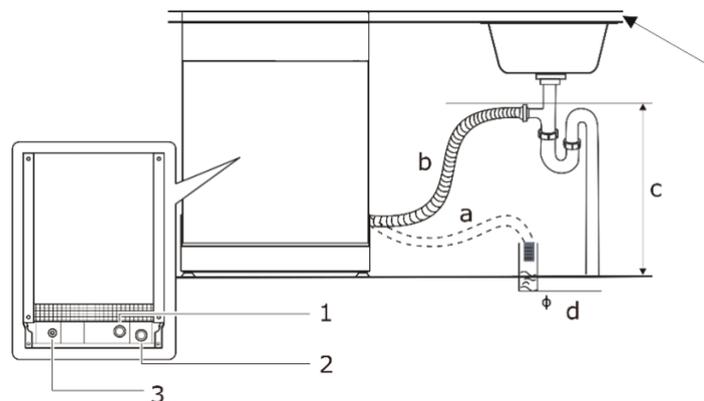
Conecte la manguera de agua a una conexión con rosca de $\frac{3}{4}$ " y apriete bien todo el conjunto.



Conexión de la manguera de drenaje

Inserte la manguera en el desagüe (A) o(B), diámetro mínimo 4 cm.

- ✓ Permita que el agua residual se drene de la manguera.
- ✓ Si el fregadero está a 1000 mm o más del piso, el agua residual no puede correr directamente al fregadero. En este caso, el agua residual de la manguera debe recogerse en un recipiente o un depósito adecuado fuera del fregadero.



c= 1000 mm

d= 40 mm

Salida de agua

- Conecte la manguera de drenaje.
- La manguera debe quedar bien sujeta para que no salga agua.
- La manguera no debe estar ni doblada ni pellizcada.

Extensión de la manguera

- Si necesita una extensión de manguera, debe usar una manguera de drenaje similar.
- La extensión no debe tener una longitud mayor a 4 m, de lo contrario la potencia de limpieza del lavavajillas podría verse afectada.

ATENCIÓN

¡DAÑOS MATERIALES!

- Si la tubería de agua es nueva o no se ha utilizado por mucho tiempo, deje correr el agua por un tiempo para eliminar las impurezas y depósitos.

2.2 Conexión eléctrica



PELIGRO

¡Peligro de descarga eléctrica!

Conecte el equipo correctamente a tierra. La conexión sin tierra conduce a una descarga eléctrica. Use el enchufe del cable de conexión con el contacto provisto para esto.



- Si La clavija no encaja en el enchufe, contacte a un electricista.
- No utilice un cable de extensión con un enchufe adaptador para este equipo.
- Por ningún motivo corte la conexión a tierra del cable de alimentación.

3 Puesta en marcha

Antes de la primera puesta en marcha

Si su modelo no contiene un ablandador de agua, puede saltarse la sección (Ablandador de agua).

Uso del lavavajillas

Tenga en cuenta los siguientes puntos antes de poner en marcha el equipo:

- ✓ ¿Está nivelado el equipo?
- ✓ ¿Está abierto el suministro de agua?
- ✓ ¿Hay fuga en alguna de las conexiones?
- ✓ ¿El equipo está conectado correctamente?
- ✓ ¿El equipo está conectado a la corriente?
- ✓ ¿Están dobladas las mangueras?
- ✓ ¿No quedan folletos o material de embalaje en el equipo?

3.1 Ablandador de agua

La compañía local de suministro de agua le ayudará a obtener una indicación exacta de la dureza del agua.

- Ajuste el ablandador de agua manualmente con el botón de selección de dureza del agua.
- El ablandador de agua se utiliza para eliminar los minerales y las sales del agua que pueden dañar el aparato o tener un efecto no deseado en la vajilla
- Cuantos más minerales y sales haya en el agua, más dura será el agua.

Establecer el consumo de sal

El lavavajillas ofrece la opción de regular la cantidad de sal utilizada en función de la dureza del agua y la cantidad de agua utilizada. Esto sirve para optimizar y personalizar el consumo de sal.

Ajustar el nivel de dureza del agua

1. Encienda el equipo (Encendido/Power)
2. Presione 5 segundos el botón "Inicio/Start"
Ajuste el nivel de dureza del agua en los próximos 60 segundos
3. Ajuste el nivel de dureza del agua presionando el botón "Inicio/Start". Los posibles niveles de dureza son H1-H6.
4. Presione el botón "Inicio/Start " hasta que el grado de dureza deseado parpadee en la pantalla de Programa (H1 > H2 > H3 > H4 > H5 > H6)
Vea la tabla siguiente. (Ajuste de fábrica H3)
La dureza del agua seleccionada se guarda automáticamente, o bien se guarda con el botón "Inicio/Start "

°dH	°Clark	°mmol/l	Enciende en el LED de Programa
0~5	0~9	0~0,94	H1 ECO
6~11	10~20	1,0~2,0	H2 Normal
12~17	21~30	2,1~3,0	H3 Normal y ECO
18-22	31~40	3,1~4,0	H4 Intensivo
23~34	41~60	4,1~6,0	H5 Intensivo y ECO
35~55	61~98	6,1~9,8	H6 Intensivo y Normal .

1° dH = 1.25° Clark = 1.78 °fH = 0.178 mmol/l (mili moles = cantidad de CaCO₃ en el agua)

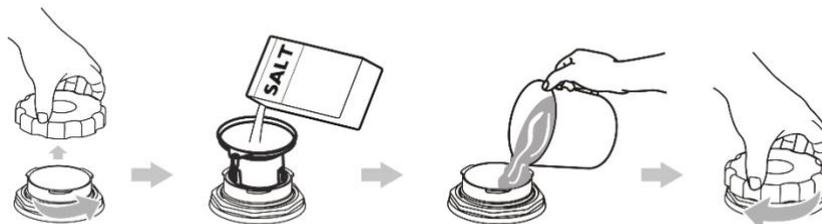
° dH: Grado de dureza del agua alemán ° Clark: Grado de dureza británico °fH: Grado de dureza francés

La dureza del agua varía según la zona residencial. Si se utiliza agua dura en el lavavajillas, se formarán manchas y depósitos en la vajilla y en los cubiertos.

3.2 Llenado de sal

Antes de llenar el contenedor de sal, observe lo siguiente:

- Utilice sólo sales regeneradoras especialmente preparadas para lavavajillas.
- En caso de daños debidos al uso de sal inadecuada, el fabricante declina toda responsabilidad y la garantía no es válida.
- Llene la sal antes del primer uso.



- Retire la cesta inferior, desenrosque la tapa y retírela del recipiente de sal.
- Inserte la punta del embudo (suministrado) en la abertura y vierta aproximadamente 1,5 Kg de sal regeneradora. Es normal que salga un poco de agua del recipiente.
- Si el recipiente se llena por primera vez, primero debe llenarlo con agua.
- Ahora vuelva a atornillar la tapa correctamente.
- Normalmente, la luz indicadora de sal se apaga de 2 a 6 días después de que la sal se haya disuelto.
- Después del llenado, inicie un programa de enjuague (*se recomienda un programa de lavado corto*).

ATENCIÓN

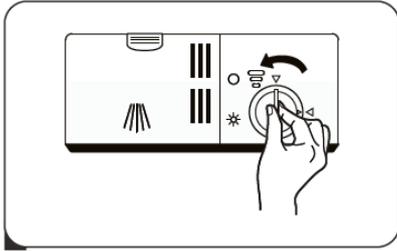
¡DAÑOS MATERIALES!

- Nunca llene con limpiador el contenedor de sal. Esto causa daños al sistema ablandador de agua.

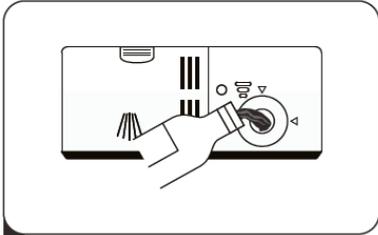
3.3 Llenado del abrillantador

El abrillantador evita que se formen gotas de agua en los platos, que pueden dejar manchas y rayas. El abrillantador también acelera el proceso de secado permitiendo que el agua se "deslice" de los platos. Su lavavajillas está diseñado para el abrillantador líquido.

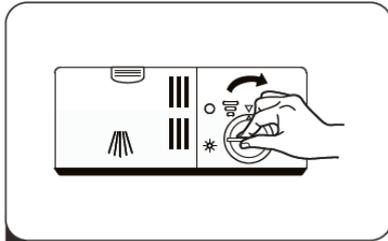
Rellenar el contenedor del abrillantador



1. Para abrir el contenedor, gire la tapa en la dirección de la flecha a la izquierda y levántela.



2. Llene el abrillantador, pero no lo llene en exceso.



3. Vuelva a poner la tapa correctamente y gírela hacia la derecha.

Para agua blanda/suave no es necesario usar abrillantador.

Establecer el consumo del abrillantador (según el modelo)

Una cierta cantidad de abrillantador se libera en el último ciclo de enjuague. Al igual que con el detergente, la cantidad de abrillantador depende de la dureza del agua de su zona. Demasiado abrillantador puede formar espuma y dejar una capa grasienta en los platos.

El depósito de abrillantador tiene seis o cuatro niveles según el modelo. Empiece siempre utilizando el nivel medio.

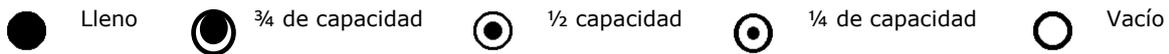


- Si se forman manchas o depósitos en los platos utilizando el nivel medio, aumente a un nivel más alto.

Rellenar el abrillantador

En cuanto ya no se encienda ninguna lámpara de control en el panel de control, puede revisar la cantidad de abrillantador restante de la siguiente manera:

El punto oscuro en el tanque del abrillantador indica la cantidad disponible en el tanque. Cuanto menos abrillantador esté disponible, más claro se vuelve este punto. No permita que el contenedor esté por debajo de $\frac{1}{4}$ de su capacidad.



ATENCIÓN

¡DAÑOS MATERIALES!

Limpie inmediatamente el abrillantador derramado con un paño absorbente. No añada nunca al abrillantador otras sustancias (p. Ej., detergente para platos, detergente líquido). Esto dañaría el aparato.

3.4 Detergente para lavar vajillas

Función del detergente para lavavajillas

Los detergentes para lavar vajillas con sus componentes químicos son necesarios para eliminar la suciedad y los residuos de alimentos secos y para enjuagarlos del lavavajillas. La mayoría de los detergentes de calidad disponibles en el mercado son adecuados para este propósito.

Detergente concentrado para lavar vajillas

Según su composición química, los detergentes para lavaplatos pueden dividirse en dos tipos básicos:

- Detergentes alcalinos convencionales para lavar platos con ingredientes cáusticos
- Detergentes para vajilla con baja alcalinidad y enzimas naturales

El uso de programas de lavado "normales" en combinación con detergentes concentrados para lavavajillas reduce la contaminación ambiental y es bueno para su vajilla, ya que estos programas de lavado están especialmente adaptados a las propiedades de disolución de la suciedad de las enzimas de dichos detergentes concentrados para lavavajillas. Por estas razones, los programas "normales" que utilizan detergentes concentrados dan los mismos resultados que los programas "intensivos".

Pastillas de limpieza

Las pastillas de limpieza de distintas marcas se disuelven de manera diferente, rápido o lentamente. Por esta razón, algunas pastillas no pueden disolverse y no desarrollan todo su poder de limpieza durante programas cortos. Por lo tanto, si utiliza pastillas de limpieza, escoja un programa de lavado largo.

Hay 3 tipos de agentes de limpieza:

- Con fosfato y cloro
- Con fosfato sin cloro
- Sin fosfato y sin cloro

El nuevo detergente normal en polvo para lavavajillas no contiene fosfatos. Por lo tanto, la función de ablandamiento del agua del fosfato no se cumple. En este caso recomendamos añadir sal regeneradora al recipiente de sal, aunque la dureza del agua sea solo de 6 dH.

Si se utilizan detergentes para lavar platos que no contengan fosfatos con agua dura, a menudo aparecen manchas blancas en los platos y vasos. En este caso debería usar más detergente para obtener mejores resultados de lavado.

Los detergentes para lavaplatos que contienen cloro dejan ligeras manchas blancas. Manchas muy visibles y de color, no se pueden eliminar por completo. En este caso, debe establecer un programa con una temperatura más alta.



ADVERTENCIA



¡PELIGRO DE INTOXICACIÓN!

Mantenga todos los detergentes para lavar platos en un lugar seguro, fuera del alcance de los niños. Siempre coloque el detergente en el recipiente del lavavajillas justo antes de encenderlo.



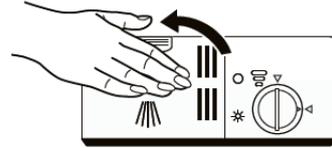
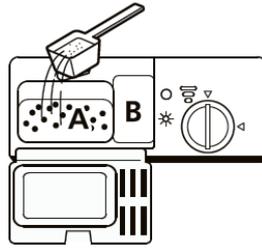
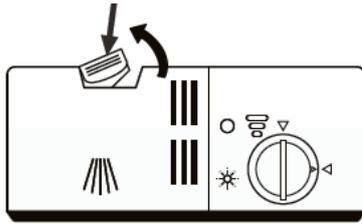
PRECAUCIÓN

¡PELIGRO DE INTOXICACIÓN!

¡El detergente para lavavajillas es corrosivo! Manténgase fuera del alcance de los niños.

Llenado del detergente par vajillas

- Llene el dispensador de detergente antes de empezar cada programa de lavado.
- Añada siempre el detergente para lavavajillas justo antes del inicio del programa, de lo contrario puede humedecerse y no se disuelve bien.
- Siga las instrucciones de dosificación y almacenamiento del fabricante del detergente.



- Para abrir el contenedor, presione el botón en dirección de la flecha y suéltelo. La tapa se abre.
- Llene el contenedor con detergente para lavavajillas. La marca indica los niveles de dosificación.
- Cierre la tapa en dirección de la flecha



- Utilice las pastillas, los limpiadores en polvo o los limpiadores líquidos que hay en el mercado
- Cuando dosifique el limpiador, siga las instrucciones del paquete del limpiador
- Ponga el limpiador en las cámaras del contenedor del limpiador.

Uso correcto del detergente

Utilice únicamente detergente para lavavajillas de uso doméstico.



PRECAUCIÓN

¡PELIGRO DE INTOXICACIÓN!

- No inhale el limpiador en polvo, no trague el limpiador. Los limpiadores pueden causar quemaduras en la nariz, boca y garganta.
- Consulte a un médico inmediatamente si inhala o traga agentes de limpieza
- Evite que los niños entren en contacto con el limpiador.
- Mantenga a los niños alejados del lavavajillas abierto. Pueden quedar restos del detergente en el lavavajillas.
- Añada el limpiador justo antes de que el programa comience y cierre la puerta con el seguro para niños (según el modelo).

3.5 Cargar las cestas para la vajilla

Observe los siguientes consejos al cargar las cestas para obtener resultados de lavado óptimos. Las funciones y apariencia externa de las cestas de platos y cubiertos varían según el modelo.

Atención antes de cargar las cestas

- Primero retire las sobras más gruesas de la vajilla.
- Antes del lavado, no aclare la vajilla con agua corriente.
- Ponga la vajilla en el lavavajillas de la siguiente manera:
- Coloque las piezas como tazas, vasos, ollas/sartenes, etc. al revés en la cesta.
- Coloque en posición inclinada las piezas hondas o aquellas con cortes en ángulo
- Coloque las piezas de forma segura para que no se vuelquen.
- Ninguna pieza de la vajilla debe impedir que los brazos aspersores giren durante el proceso de lavado.
- No coloque objetos muy pequeños en el lavavajillas ya que pueden caerse fácilmente de la cesta.

Carga de la cesta superior

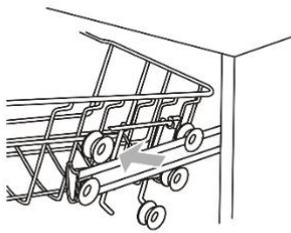
La cesta superior sirve para colocar utensilios delicados y ligeros como vasos, tazas de café y té, platillos, platos, pequeños cuencos y sartenes planos (siempre que no estén demasiado sucios)

Coloque las piezas de tal manera que el chorro de agua no pueda moverlos.

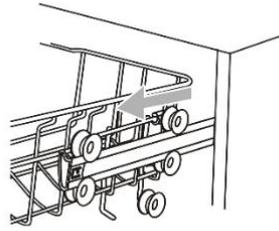
Ajuste de la cesta superior

Si es necesario, ajuste la altura de la cesta superior para dejar espacio a las piezas más grandes en la cesta superior o inferior.

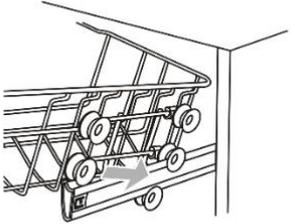
Ajuste la altura de la cesta superior colocando las ruedas en las diferentes alturas de los rieles. Los objetos largos, utensilios de servicio o de ensalada y cuchillos, deben colocarse de manera que no obstaculicen la rotación de los brazos aspersores.



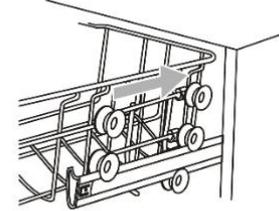
1



2



3

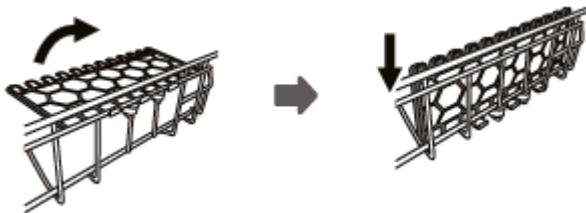


4

Carga de la cesta inferior

- Recomendamos que coloque los artículos grandes que son difíciles de limpiar en la cesta inferior: ollas, sartenes, tapas, platos de servir y tazones como se muestra a continuación.
- Los platos de servicio y las tapas deben colocarse a los lados de la cesta para no obstaculizar la rotación de los brazos de aspersión.
- Las ollas, tazones, etc. siempre deben ser insertados al revés.
- Las ollas profundas deben ser insertadas en un ángulo para que el agua pueda escurrir.

Rejilla de tazas plegable



Piezas no adecuadas para lavavajillas

- Cubiertos con mangos de madera, cuerno o nácar
- Piezas de plástico no resistentes al calor, cubiertos antiguos con piezas, no resistentes a la temperatura, pegadas.
- Cubiertos o piezas de vajilla pegados
- Piezas de estaño o de cobre
- Vasos de cristal de plomo, piezas que no son de acero inoxidable
- Tablas de madera
- Piezas de fibra sintética

Piezas poco adecuadas para lavavajillas

- Algunos tipos de vidrio pueden volverse lechosos después de varios procesos de enjuague.
- Las partes de plata y aluminio tienden a decolorarse durante el proceso de lavado.
- Azulejos o partes vidriadas pueden volverse opacas después de lavadas frecuentes



- No ponga en el lavavajillas objetos con restos/sucios de ceniza de cigarrillo, cera de vela, barniz o pintura.

Carga de cubiertos y vajilla

Antes de cargar las cestas debe:

- Eliminar los restos de comida grandes
- Remojar la grasa quemada en los sartenes

Por favor observe lo siguiente cuando cargue el lavavajillas:

- La vajilla y los cubiertos no deben obstruir la rotación de los brazos de aspersion
- Insertar objetos huecos como tazas, vasos, cacerolas, etc. con la abertura hacia abajo para que no se pueda acumular agua en el recipiente.
- La vajilla y los cubiertos no deben colocarse uno dentro del otro, sino apilados uno encima del otro.
- Para evitar daños al cristal, los vasos no deben tocarse entre sí.
- Coloque las piezas grandes, difíciles de lavar en la cesta inferior.
- La cesta superior es para los artículos más delicados y ligeros de la vajilla, como vasos y tazas de café y de té.



PRECAUCIÓN

¡PELIGRO DE LESIONES!

¡Los cuchillos con hojas largas y puntiagudas insertados verticalmente representan un peligro potencial!

Cubiertos largos y/o afilados, como el cuchillo de cocina, deben ir colocados horizontalmente en la cesta superior.

Daños a los vasos y otras piezas de la vajilla

Posibles causas:

- Tipo de vidrio o proceso de fabricación.
- Composición química del detergente.
- Temperatura del agua y duración del programa de lavado.

Solución propuesta:

- Use sólo vidrio o porcelana marcados como "aptos para el lavavajillas".
- Use un detergente suave para lavar platos delicados. Si es necesario, pida más información al fabricante del detergente para lavavajillas.
- Seleccione un programa de baja temperatura.
- Para evitar daños, retire el cristal y los cubiertos del lavavajillas inmediatamente después de terminar el programa.

Retirar la vajilla

Para evitar que el agua de la cesta superior gotee a los platos en la cesta inferior, primero debe vaciar la cesta inferior y luego la superior.

3.6 Tabla de programas

Programa		Intensivo	Normal	ECO
Símbolo				(EN50242)
Descripción		Para piezas muy sucias, p. Ej., ollas, platos, vasos, sartenes.	Para piezas normalmente sucias, p. Ej., ollas, platos, vasos, sartenes. <i>Programa estandar diario.</i>	Para piezas normalmente sucias, p. Ej., platos, tazones, vasos y sartenes ligeramente sucios.
Duración [aprox. min]		175	185	225
Consumo de energía [KW/h]		1.6	1.3	0.9
Agua [L]		17.5	13.5	11
Ciclos de trabajo + Temp. °C	Prelavado	50	45	*
	Lavado	60	55	45
	Aclarado	70	65	60
	Secado	1	1	1
Detergente	Polvo/Pastillas II	25	25	25
	Pastillas I	5	5	5
	Abrillantador	si	si	si

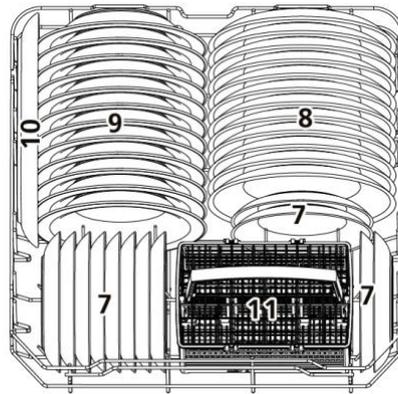
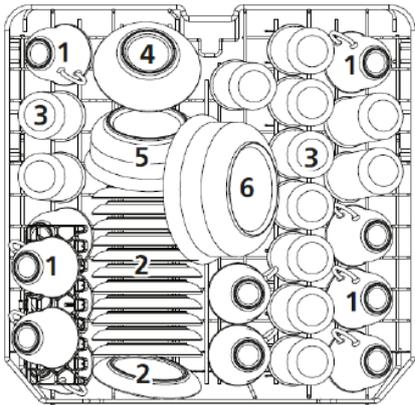
EN50242:

De acuerdo con la norma EN50242, el programa ECO se probó de la siguiente manera:

- Unidades de carga (11 pzas.): 12
- Posición de la cesta superior: ruedas superiores en los rieles
- Ajuste del abrillantador: 6
- Grado de dureza: H4

El consumo de energía en el estado en espera es 0.49 W y en el estado apagado 0.45 W

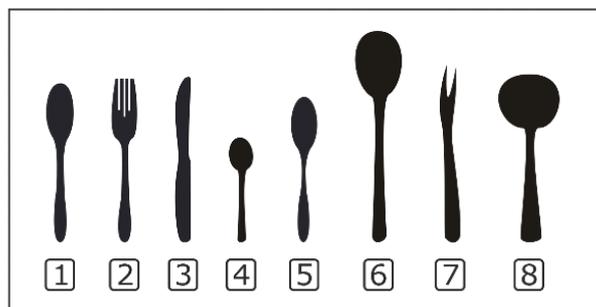
Carga de las cestas de acuerdo con la norma EN 50242



- | | |
|-------------------------|-----------------------------|
| 1 tazas | 2 platos para taza |
| 3 vasos | 4 tazones pequeños |
| 5 tazones medianos | 6 tazones grandes |
| 7 platos de postre | 8 platos llanos |
| 9 platos hondos | 10 platón de servir ovalado |
| 11 cesto para cubiertos | |

Cesta/rejilla para cubiertos

- 1 Cuchara sopera
- 2 Tenedor
- 3 Cuchillo
- 4 Cucharilla para te
- 5 Cuchara de postre
- 6 Cuchara para servir
- 7 Tenedor para servir
- 8 Cucharón



3.7 Uso diario



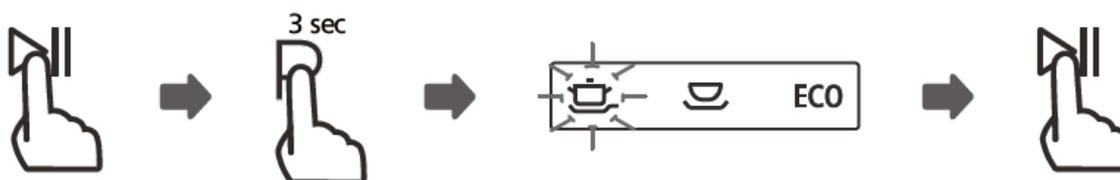
- Cuando la puerta se cierra correctamente se escucha un chasquido.

Empezar el programa de lavado

- 1 Saque las cestas superior e inferior
- 2 Cárguelas con la vajilla y empújelas hacia adentro nuevamente
- 3 Primero cargue la cesta inferior y después la superior (Vea "Carga de las cestas de vajilla")
- 4 Vierta el detergente (consulte las secciones sobre sal, abrillantador, detergente)
- 5 Abra completamente el suministro de agua.
- 6 Cierre la puerta
- 7 Presione el botón de ENCENDIDO/POWER
- 8 La luz indicadora de ENCENDIDO/POWER se encenderá.
- 9 Seleccione el preograma de lavado
Presione el botón el botón INICIO/PAUSA
El programa de lavado empieza

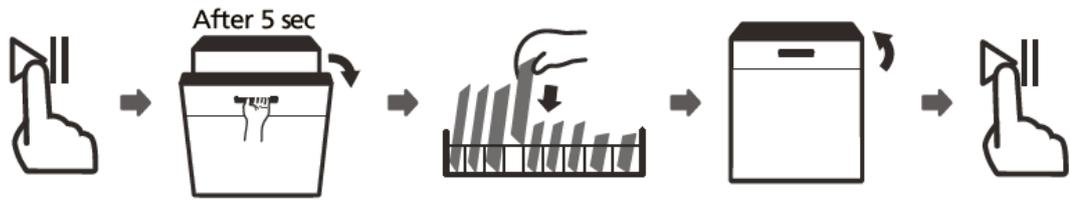
Cambiar el programa de lavado

Requisito previo: si desea cambiar el programa y el agua ya se ha vertido por completo o el detergente ya ha sido lanzado, debe comenzar el proceso nuevamente. En este caso, el detergente debe agregarse nuevamente (consulte la sección "Agregar detergente").



1. Presione el botón "ENCENDIDO" para borrar el programa
2. Presione el botón "ENCENDIDO" nuevamente
3. Seleccione el programa deseado con el botón "Programa"

Interrumpir el programa de lavado



- Presione el botón INICIO/PAUSA par detener el ciclo de lavado
- Después de 5 segundos abra la puerta del equipo
- Coloque las piezas olvidadas
- Cierre la puerta
- Presione el botón INICIO/PAUSA
- Después de 10 segundos el programa se ejecutará de nuevo

Apagar y descargar el lavavajillas

- Apague el lavavajillas con el botón ENCENDIDO.
- Cierre el grifo de agua y abra la puerta del lavavajillas.
- Espere unos 15 minutos antes de descargar el lavavajillas, ya que las piezas aún están muy calientes. Se siguen secando.
- Primero vacíe la cesta inferior, luego la superior. Esto es para evitar que gotee de la cesta superior a las piezas de loza que están abajo.



PRECAUCIÓN

¡RIESGO DE QUEMADURAS!

Después de un programa de lavado, debe esperar 20 minutos para que los radiadores se enfríen antes de limpiar el interior del lavavajillas.

ATENCIÓN

Daños materiales

Para evitar fugas de agua incontrolables, cierre el grifo del lavavajillas después de cada uso.

4 Limpieza y mantenimiento

Revise y dé mantenimiento regularmente al equipo

Para evitar depósitos y residuos de cal, haga funcionar el aparato al más alto nivel sin vajilla con detergente líquido.

4.1 Limpieza del sistema de filtros

Para obtener un rendimiento y resultados de lavado óptimos, debe limpiar el sistema de filtros. El filtro elimina los residuos de comida del agua de lavado y permite que el agua circule durante el programa de lavado. Por lo tanto, los restos grandes de comida deben ser removidos del filtro antes de cada nueva lavada.

El sistema de filtros evita que las impurezas entren en la bomba. Los residuos pueden ser fácilmente removidos del sistema de filtros.

El sistema de filtrado consiste en un filtro grueso, principal y fino.

1) Filtro principal

Los residuos de comida y las impurezas que este filtro atrapa son ablandados o aplastados por el chorro de agua del brazo aspersor inferior y eliminados a través del tubo de drenaje.

2) Filtro grueso

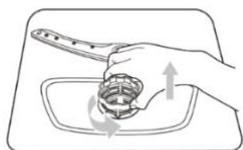
Este filtro atrapa los restos de comida más grandes (huesos, astillas de vidrio, semillas) para que la abertura de drenaje no se obstruya.

3) Filtro fino

El filtro fino retiene pequeños residuos de comida para que no puedan ser lanzados de nuevo en los platos durante el proceso de lavado.

Revise los filtros después de cada uso del lavavajillas.

Después de retirar el filtro grueso, puede retirar las otras partes del filtro. Elimine todos los residuos de comida y limpie los filtros bajo el agua corriente.



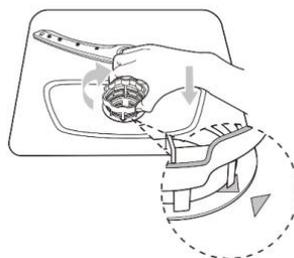
1. Gire el cilindro del filtro en la dirección indicada y levántelo



2. Levante el filtro principal



3. Lave el filtro semicircular y su contenedor bajo el agua corriente.



4. Use un cepillo de limpieza para limpiar el filtro grueso y el fino. A continuación, aclare y vuelva a instalar las piezas del filtro como se muestra en la figura superior.

NOTA

Limpié el sistema de filtros una vez a la semana.



- Para ensamblar el sistema de filtros, proceda en orden inverso.
- Coloque el sistema de filtros en su soporte y presiónelo.
- Nunca use el lavavajillas sin el filtro. El reemplazo inadecuado de los filtros puede reducir el rendimiento del aparato y dañar la vajilla y otras piezas.

4.2 Limpieza del lavavajillas

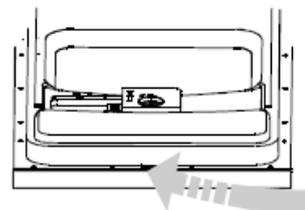
- Limpie el panel de control con un paño húmedo.
- Utilice un agente de limpieza adecuado para limpiar la carcasa.
- Nunca use objetos afilados, esponjas de fregar o agentes de limpieza agresivos.
- No utilice disolventes o limpiadores abrasivos para limpiar la carcasa o las piezas de goma del lavavajillas. Use un paño ligeramente humedecido con agua jabonosa. Para eliminar las manchas o la suciedad del interior del equipo, utilice un paño humedecido con agua y un poco de vinagre blanco o un detergente especialmente formulado para lavavajillas.

Cuando el equipo no se usa durante mucho tiempo, p.Ej., durante las vacaciones, ejecute un ciclo de lavado con el lavavajillas vacío. Desconecte el enchufe y deje la puerta del dispositivo ligeramente abierta. Como resultado, los sellos duran más y no hay olores desagradables.

Limpeza de la puerta

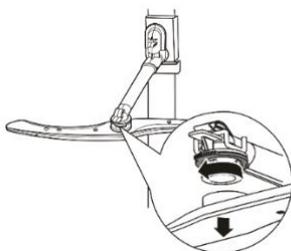
Use un paño suave para limpiar el borde de la puerta.

Para evitar que entre agua en la cerradura de la puerta y los componentes eléctricos, nunca use limpiadores en aerosol o similares.

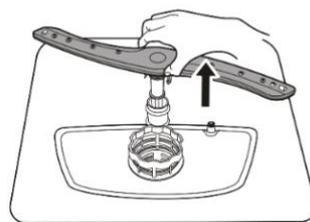


Limpeza de los brazos aspersores

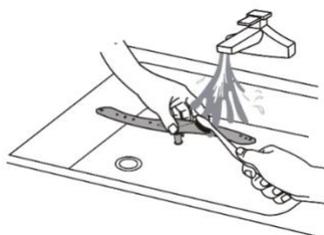
Limpe regularmente los brazos aspersores de depósitos de cal, de lo contrario las boquillas y los cojinetes de los brazos aspersores pueden bloquearse.



1 Gire el brazo aspersor superior en la dirección opuesta y suéltelo.



2 Levante ligeramente el brazo de aspersión inferior y suéltelo.



3 Limpie los dos brazos aspersores bajo el agua corriente con un cepillo e introdúzcalos de nuevo en su lugar.

4.3 Medidas contra la congelación

Si el lavavajillas está en un lugar sin calefacción en invierno, tenga en cuenta los siguientes pasos:

- ✓ Desconecte la fuente de alimentación del lavavajillas.
- ✓ Cierre el suministro de agua y desconecte la manguera de suministro de la válvula de ángulo/grifo.
- ✓ Deje salir el agua de la manguera de suministro y de la válvula de entrada. (Coloque un recipiente para recoger el agua)
- ✓ Vuelva a conectar la manguera de suministro a la válvula de entrada (sólo cuando se vuelva a utilizar).
- ✓ Retire el filtro de la bandeja del suelo y absorba con una esponja el agua alrededor del anillo de goma.

5 Desmontaje para el transporte

Siga la secuencia de los siguientes pasos:

1. Desconecte el dispositivo de la red eléctrica.
2. Cierre la entrada de agua.
3. Desconecte las conexiones de aguas residuales y agua de entrada.
4. Afloje los tornillos de fijación con la encimera.
5. Si existe una placa base, desmóntela.
6. Extraiga el dispositivo, tirando cuidadosamente de la manguera

Permita que el agua residual se drene de la manguera

Si el fregadero está a 1000 mm o más del piso, el agua residual no puede correr directamente hacia el fregadero. En este caso, recoja el agua residual de la manguera en un recipiente adecuado fuera del fregadero.

Transporte

Vacíe el lavavajillas y asegure las piezas sueltas.

Solo transporte el equipo en posición vertical (de modo que no entre agua residual en el sistema de control de la máquina y esto provoque una ejecución incorrecta de los programas).

6 Solución de problemas y servicio al cliente

Antes de llamar al servicio al cliente

Problema	Posible causa	Medidas correctivas
El lavavajillas no funciona.	Fusible fundido o seccionador de fusibles activado	Reemplace el fusible o reinicie el seccionador de fusibles. Si es necesario, retire otro dispositivo eléctrico que esté conectado al mismo circuito.
	El equipo no está encendido	Asegúrese de que el lavavajillas esté encendido y que la puerta esté bien cerrada. Compruebe que el cable de alimentación esté correctamente conectado a la toma de corriente.
	Baja presión de agua	Compruebe que el suministro de agua esté conectado correctamente y que el grifo esté abierto.
Ruidos	Los ruidos durante el ciclo de lavado son normales.	Estos ruidos son causados por la eliminación de residuos de alimentos y la apertura del depósito de detergente.
	Ruido del motor	El lavavajillas no se usó regularmente. Si no se usa con frecuencia, debe encenderse una vez por semana para que la bomba bombee agua hacia adentro y hacia afuera y los sellos se mantengan húmedos.
	La vajilla o cubiertos no están dispuestos correctamente o una pieza ha caído a través de la cesta de los cubiertos.	Asegúrese de que todo esté correctamente dispuesto en la cesta de la vajilla o de cubiertos.
Interior manchado	Probablemente se usó un detergente con tinte	Asegúrese de que el detergente utilizado no contenga ningún colorante.
Los platos no se secan correctamente	El recipiente de abrillantador está vacío	Asegúrese de que el recipiente de abrillantador esté siempre lleno.
Los artículos de lavado no están realmente limpios	Programa de lavado incorrecto	Seleccione un programa de lavado más fuerte.
	Platos mal dispuestos	Asegúrese de que el dispensador de detergente y los brazos aspersores no sean obstruidos por objetos grandes de la vajilla.
Manchas y rayas en el vidrio y la cubertería	<ol style="list-style-type: none"> 1. Agua extremadamente dura 2. Baja temperatura de entrada 	<p>Para quitar las manchas del vidrio:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Retire todas las partes metálicas del lavavajillas. 2. No añada detergente. 3. Establezca el programa de lavado más largo.

Problema	Posible causa	Medidas correctivas
Manchas y rayas en el vidrio y la cubertería	<p>3. Lavavajillas sobrecargada</p> <p>4. Carga incorrecta</p> <p>5. Detergente en polvo viejo o húmedo</p> <p>6. Contenedor de abrillantador vacío</p> <p>7. Dosificación incorrecta del detergente.</p>	<p>4. Ponga en marcha el lavavajillas y hágalo funcionar durante unos 18 a 22 minutos, entonces está en el programa principal.</p> <p>5. Abra la puerta, ponga dos tazas de vinagre blanco en el fondo del lavavajillas.</p> <p>6. Cierre la puerta y deje que el lavavajillas termine el programa. Si la solución no tuvo éxito: repita como arriba, pero use cristales de ácido cítrico en lugar de vinagre ¼ taza (60 ml)</p>
Película amarilla o marrón en las superficies internas.	<p>Manchas de té o café.</p> <p>Los depósitos de hierro en el agua pueden producir una capa de grasa</p>	<p>Con una solución de ½ taza de cloro y 3 tazas de agua tibia, intente quitar las manchas a mano.</p> <p>Precaución:</p> <p>Después de un programa de lavado, debe esperar 2 minutos para que las resistencias se enfríen antes de limpiar el interior, de lo contrario podría quemarse.</p> <p>Llame a un fabricante de ablandadores de agua y solicite un filtro especial.</p>
Película blanca en el interior	Depósitos de cal y minerales	Limpie el interior del lavavajillas con una esponja humedecida con agua y detergente para lavavajillas. Use guantes de goma. Nunca use un detergente que no sea hecho especialmente para lavavajillas, de lo contrario existe el riesgo de formación de espuma.
Residuos de detergente en el recipiente.	Los platos han bloqueado el dispensador de detergente.	Reorganizar los platos.
Vapor	Presencia normal	Durante el proceso de secado y el bombeo del agua, siempre sale algo de vapor del espacio debajo de la puerta.
Manchas negras o grises en los platos.	Se frotaron partes de aluminio sobre los platos.	Intenta eliminar estas manchas con un detergente que se frote suavemente.
Agua residual en el fondo del lavavajillas.	Esto es perfectamente normal.	Siempre queda algo de agua limpia alrededor de la salida en la base del lavavajillas, ayuda a la lubricación del sello.

Problema	Posible causa	Medidas correctivas
El lavavajillas gotea	Demasiado detergente o abrillantador. Lavavajillas no nivelado.	Nunca sobrellene el detergente o el recipiente de abrillantador. El abrillantador desbordante puede provocar espuma e inundaciones. Limpie cualquier exceso con un paño húmedo. Asegúrese de que el lavavajillas esté nivelado en posición vertical.

6.1 Mensajes de error

Código	Significado	Posible causa
El LED ECO parpadea	Manguera de suministro de agua	La manguera de suministro de agua está defectuosa
El LED ECO y normal parpadean	No se alcanza la temperatura del programa	El sensor de temperatura está defectuoso
El LED intensivo parpadea	Inundación	Se dejó entrar demasiada agua

6.2 Servicio de atención al cliente

Las reparaciones de dispositivos eléctricos solo pueden ser realizadas por un especialista calificado. Las reparaciones realizadas de forma incorrecta o inadecuada pueden poner en peligro al usuario y provocar la pérdida de la garantía.

Si no puede corregir el error, comuníquese con su servicio al cliente. En tal caso, no insista en repararlo, especialmente en las partes eléctricas del equipo.

IMPORTANTE

Tome en cuenta que la visita del técnico de servicio al cliente, en caso de uso incorrecto o de una de las averías descritas como No Incluidas, incluso durante el período de la garantía, no es gratuito.

Dirección de Servicio al cliente responsable:

Tel: (+34) 876 03 66 60

Internet: www.exquisit-home.com

Las órdenes de reparación también pueden solicitarse en línea.

Se le solicitará la siguiente información para procesar su pedido:

- Dirección completa y número de teléfono.
- Modelo, versión y número de serie

(Se pueden ver en la placa de características. La placa de características se encuentra al lado de la puerta del equipo)

- Descripción de la falla.



7 Condiciones de garantía

Condiciones de garantía

Como comprador de un dispositivo Exquisit, usted tiene derecho a las garantías legales del contrato de compra con su distribuidor.

Para ello, recuerde conservar la FACTURA o el TICKET DE COMPRA pues es el único modo válido para mostrar la fecha de comienzo del periodo de Garantía. Sin ellos no se aplicará ninguna reparación cubierta por la Garantía del fabricante.

Adicionalmente, le proporcionamos las siguientes condiciones:

Vigencia de la garantía

La garantía tiene una duración de 24 meses a partir de la fecha de compra (se debe presentar un comprobante de compra). Los fallos o defectos en el equipo se rectifican de forma gratuita durante los primeros 6 meses, siempre que el equipo sea accesible para reparaciones sin ningún esfuerzo especial. En los 18 meses posteriores, el comprador está obligado a demostrar que el fallo o defecto ya existía desde la entrega.

Su producto no ha sido diseñado para uso comercial (por ejemplo, en hoteles, bares, restaurantes, ...) o para uso compartido por varios hogares. En estos casos, la garantía no será de aplicación.

Al hacer uso de la garantía, la garantía no se extiende para el equipo ni para las piezas recién instaladas.

Alcance de las medidas correctivas

Repararemos todos los defectos del equipo, dentro de los períodos especificados, que se puedan atribuir de manera demostrable a una fabricación defectuosa o a defectos de los materiales. Las piezas reemplazadas se convierten en nuestra propiedad.

Queda excluido lo siguiente:

Desgaste normal, daños intencionales o por negligencia, daños causados por el incumplimiento de las instrucciones de uso, colocación o instalación incorrecta del equipo, conexión a una tensión de red incorrecta, daños debidos a efectos químicos o electrotérmicos u otras condiciones ambientales anormales, daños en el vidrio, en la pintura, en el esmalte y eventuales diferencias de color, así como bombillas defectuosas. Los defectos en el equipo también se excluyen si se deben a daños en el transporte. Tampoco realizamos ningún servicio si, personas no autorizadas realizan algún trabajo en el equipo Exquisit o se utilizan piezas no originales.

Alcance de validez de la garantía

Nuestra garantía se aplica a equipos que se adquirieron en España o Portugal y que están en funcionamiento en España o Portugal

Para aparatos instalados en cualquier otro país, el consumidor deberá dirigirse al Servicio Oficial de la filial consultando la página Web de la marca, que ejercerá la garantía conforme a la legislación de su país.

Para las órdenes de reparación fuera del período de garantía aplica lo siguiente:

Si se repara un equipo, las facturas de reparación vencen de inmediato y son pagaderas sin deducción.

Si un equipo es revisado o una reparación que ha comenzado no se termina, se calcularán los gastos de transportación y del trabajo hecho. El asesoramiento por parte de nuestro centro de atención al cliente es gratuito.

El servicio de asistencia técnica Exquisit cuenta con una extensa red de centros por toda la geografía española y portuguesa.

En caso de precisar una atención técnica o para ordenar repuestos, comuníquese con nuestro departamento de servicio al cliente

TEL: (+34) 876 03 66 60

O en nuestra WEB: www.exquisit-home.com

8 Datos técnicos

Modelo	GSP 6012
Altura[mm]	845
Ancho [mm]	600
Profundidad (con conexiones) [mm]	598
Peso (neto) [kg]	
Carga conectada [W]	1760-2100
Conexión eléctrica [V/Hz]	220-240
Protección [A]	-
Temperatura máx. de entrada [°C]	62
Altura máx. de entrada [mm]	1000
Presión de agua (Presión de flujo)	0.04-1 Mpa.
Aquastopp	no
Número EAN [blanco]	4016572403046

*Nos reservamos el derecho de realizar modificaciones técnicas.

Conformidad CE

En el momento de su lanzamiento a la venta, este equipo cumple con los requisitos de la Directiva RL 2014/30/UE del Parlamento Europeo y del Consejo sobre la Armonización de las Legislaciones de los Estados miembros en materia de compatibilidad electromagnética, y sobre la Comercialización de equipos eléctricos destinados a utilizarse con determinados límites de tensión RL 2014/35/UE.

Este equipo está marcado con el signo CE y cuenta con un Certificado de Conformidad para inspección por parte de las autoridades responsables de la vigilancia del mercado.

9 Desecho de equipos antiguos



Este equipo cumple con las Especificaciones de la Normativa Europea de Eliminación de Residuos

2012 / 19 / EU

El cumplimiento de esta norma certifica que el producto se elimine adecuadamente. Con la eliminación ecológica, se asegura evitar cualquier daño a la salud causado por una eliminación incorrecta.

El símbolo del contenedor de basura en el producto o en los documentos que lo acompañan indica que este producto no debe ser tratado como basura doméstica. Debe llevarse al punto de recolección para el reciclaje de equipos eléctricos y electrónicos.

La eliminación debe realizarse de acuerdo con la normativa local vigente. Para obtener más información, comuníquese con la autoridad de su localidad o la compañía de recolección y eliminación.

Haga que los equipos viejos no se puedan usar antes de desecharlos:

- Extraiga el enchufe de la toma de corriente.
- Desconecte el enchufe del cable de alimentación.

Los niños a menudo no pueden reconocer los peligros del uso de electrodomésticos. Bríndeles la supervisión necesaria y no les permita jugar con el equipo.

exquisit

Torre Aragonia
Avda. Juan Pablo II 35, Planta 3
ES-50.009 Zaragoza

gsp6012_0610223_e1-1_l01 ES.docx
Importado por JEELPERG, SLU. (NIF B99560591)

www.exquisit.de